

MC B-8901

(Solution in Methanol)
For Use as an Oilfield Biocide

NUMÉRO D'ENREGISTREMENT 29808

LOI SUR LES PRODUITS ANTIPARASITAIRES

LIRE L'ÉTIQUETTE AVANT L'EMPLOI COMMERCIAL

PRINCIPE ACTIF::

1-Alkyl*-1,3-diacétate de propanediamine...32,0 % (*groupes d'alkyles dérivés des acides gras de l'huile de noix de coco) (7 % C8, 6,5 % C10, 53 % C12, 19 % C14, 8,5 % C16, 6 % C18)

CONTENU NET: 160, 0 kg

DANGER



POISON, INFLAMMABLE, CORROSIF

Multi-Chem Production Chemicals
645-7th Avenue S.W., Suite 1800, Calgary, AB,
T24G8 403-231-9300 (Numéro de Téléphone)

Numéro de Téléphone d'Urgence (24 Heurs par jour):
1-866-519-4752 or 1-760-476-3962
~~Global Incident Response Access Code: 334305~~
Contract Number: 14012 Code d'accès à la réponse
aux incidents globaux: 334305 Numéro de contrat :
14012

**PRÉCAUTIONS GARDER HORS DE LA PORTÉE DES ENFANTS,
DANGER! CORROSIF! CONTIENT DU MÉTHANOL INFLAMMABLE
ET CORROSIF**

SI AVALÉ, PEUT ÊTRE FATAL OU ENTRAÎNER LA CÉCITÉ.

CAUSE DES BRÛLURES OCULAIRES ET CUTANÉES

Utiliser uniquement dans un endroit bien ventilé. Garder éloigné de la chaleur, des étincelles et des flammes nues. Porter des lunettes de protection ou un écran facial, des gants résistants aux produits chimiques, un pantalon long, une chemise à manches longues, des chaussettes et des chaussures lors de la manutention de ce produit. Se laver soigneusement avec du savon et de l'eau après manutention. Éviter la contamination des aliments. Retirer et laver les vêtements contaminés avant de les porter de nouveau.

PREMIERS SOINS

En cas de contact avec les yeux : Garder les paupières écartées et rincer doucement et lentement avec de l'eau pendant 15 à 20 minutes. Le cas échéant, retirer les lentilles cornéennes au bout de 5 minutes et continuer de rincer l'oeil. Appeler un centre antipoison ou un médecin pour obtenir des conseils sur le traitement.

En cas d'ingestion : Appeler un centre antipoison ou un médecin immédiatement pour obtenir des conseils sur le traitement. Faire boire un verre d'eau à petites gorgées si la personne empoisonnée est capable d'avaler. Ne pas faire vomir à moins d'avoir reçu le conseil de procéder ainsi par le centre antipoison ou le médecin. Ne rien administrer par la bouche à une personne inconsciente.

En cas de contact avec la peau ou les vêtements : Enlever tous les vêtements contaminés. Rincer immédiatement la peau à grande eau pendant 15 à 20 minutes. Appeler un centre antipoison ou un médecin pour obtenir des conseils sur le traitement.

En cas d'inhalation, déplacer la personne vers une source d'air frais. Si la personne ne respire pas, appeler le 911 ou une ambulance, puis pratiquer la respiration artificielle, de préférence le bouche-à-bouche, si possible. Appeler un centre antipoison ou un médecin pour obtenir des conseils sur le traitement. Appeler un médecin immédiatement. Emporter le contenant, l'étiquette ou prendre note du nom du produit et de son numéro d'homologation lorsqu'on cherche à obtenir une aide médicale.

RENSEIGNEMENTS TOXICOLOGIQUES CONTIENT DU MÉTHANOL ET DE L'ACIDE ACÉTIQUE.

Il n'existe aucun antidote précis. L'endommagement probable des muqueuses peut contre-indiquer tout lavage gastrique. Des mesures contre le choc circulatoire, la dépression respiratoire et les convulsions peuvent être nécessaires. Éviter l'alcool.

DANGERS ENVIRONNEMENTAUX

Toxique pour les poissons. Toxique pour les oiseaux. Toxique pour les organismes aquatiques. Ne pas jeter dans des lacs, des ruisseaux, des étangs, des estuaires ou des sources d'eau potable. Ne pas utiliser pour les champs de pétrole marins ou estuariens. Les déversements ouverts sont interdits. NE PAS rejeter d'effluent contenant ce produit dans un réseau d'égouts, un lac, un ruisseau, un étang, un estuaire, un océan ou tout autre plan d'eau.

ÉLIMINATION

- 1) Rincer le contenant trois fois ou le rincer sous pression. Ajouter les rinçures au site de traitement.
- 2) Vérifier si un nettoyage supplémentaire du contenant avant son élimination est exigé en vertu de la réglementation provinciale.
- 3) Rendre le contenant vide inutilisable.
- 4) Éliminer le contenant conformément à la réglementation provinciale.
- 5) Pour tout renseignement concernant l'élimination des produits non utilisés ou dont on veut se départir, s'adresser au fabricant ou à l'organisme de réglementation provincial. S'adresser également à eux en cas de déversement ainsi que pour le nettoyage des déversements.

Transport Information:

UN3286, Flammable liquid, Toxic, Corrosive, N.O.S. (Contains Methanol, Amines, n-coco alkyltrimethylenedi-).

Not subject to PMRA

STOCKAGE

Le contenant doit être entreposé dans un endroit frais, sec et bien aéré. Garder le contenant hermétiquement fermé quand il n'est pas utilisé. Faire preuve de prudence pour prévenir les dommages ou les fuites au contenant. Ne pas utiliser la pression de l'air pour effectuer le transfert. Ne pas réutiliser les contenants vides

DÉVERSEMENT

Nettoyer les déversements immédiatement. Pour les petits déversements, recueillir le liquide. Absorber le résidu avec un matériau absorbant solide. Les importants déversements doivent être acheminés vers un bassin collecteur en vue de leur élimination. Bien nettoyer le site du déversement avec du détergent et de l'eau. NE PAS ACHÉMINER VERS DES COURANTS DE SURFACE. AVISER L'AGENCE DE RÉGLEMENTATION COMME IL EST INDICQUÉ AU POINT 5.

AVIS À L'UTILISATEUR

Ce produit antiparasitaire doit être employé strictement selon le mode d'emploi qui figure sur l'étiquette.

MODE D'EMPLOI

Récupération secondaire de pétrole : Appliquer le produit au moyen de dispositifs de distribution en circuit fermé, par exemple des couplages et/ou des pompes à débit mesuré. Pour le contrôle des algues, des bactéries visqueuses et sulfatées ductrices dans les bouchons d'injection d'eau de ségrégation pétrolières, traiter jusqu'à raison de 600 ppm pendant jusqu'à six heures au besoin pour obtenir le contrôle. Répéter le traitement une fois par semaine ou au besoin pour maintenir le contrôle. Pour un traitement continu, utiliser initialement jusqu'à 200 ppm pour obtenir le contrôle. Les contrôle varient selon les conditions du site.

Achèvement de puits, reconditionnement et fluides de stimulation : Pour le contrôle des algues, des bactéries visqueuses et sulfatées ductrices, il est suggéré de traiter jusqu'à raison de 1 000 ppm en situation normale et jusqu'à 2 000 ppm pour une importante contamination. Pour ce qui est des fluides de packer, des doses allant jusqu'à 200 ppm sont recommandées.

Transport du pétrole, systèmes de stockage et équipement de surface : Pour contrôler la présence de bactéries dans les pipelines de pétrole brut, injecter jusqu'à 6,0 litres par c pour contrôler la situation. La dose appropriée dépendra de la sévérité du problème. Jusqu'à 100 ppm peut être utilisé dans l'eau pour les essais hydrostatiques et dans le traitement de l'eau et des installations de stockage du pétrole brut. Cette eau doit être utilisée dans les systèmes d'injection subsuperficiels seulement.

multi-chem®
A HALLIBURTON SERVICE